

833720-2025 - Competition

Germany – Water-tender vehicles – Lieferung eines Tanklöschfahrzeuges mit Staffelbesatzung TLF 3000 St mit Beladung für die Gemeinde Pommelsbrunn, Lkr. Nürnberger Land

OJ S 242/2025 16/12/2025

Contract or concession notice – standard regime

Supplies

1. Buyer

1.1. Buyer

Official name: Gemeinde Pommelsbrunn

Email: christian.brand@pommelsbrunn.de

Legal type of the buyer: Local authority

Activity of the contracting authority: General public services

2. Procedure

2.1. Procedure

Title: Lieferung eines Tanklöschfahrzeuges mit Staffelbesatzung TLF 3000 St mit Beladung für die Gemeinde Pommelsbrunn, Lkr. Nürnberger Land

Description: Lieferung eines Tanklöschfahrzeuges TLF 3000 mit Staffelbesatzung mit Beladung in vier Losen, wobei Los Fahrgestell und Los Aufbau miteinander anzubieten sind, gem. DIN 14530-22, Din EN 1846-1 bis -3, DIN 14502 Teil 1-3, Schreiben des Staatsministeriums des Innern, für Sport und Integration des Freistaates Bayern vom 03.05.2019 (D2-2241-5-61) und dem Leistungsverzeichnis.

Procedure identifier: 2ea37367-48ce-4f22-ac4f-1e5cc68c5166

Internal identifier: TLF3000St Pommelsbrunn

Type of procedure: Open

The procedure is accelerated: no

2.1.1. Purpose

Main nature of the contract: Supplies

Main classification (cpv): 34144212 Water-tender vehicles

Additional classification (cpv): 35110000 Firefighting, rescue and safety equipment, 35111100

Breathing apparatus for firefighting

2.1.2. Place of performance

Postal address: FB 1 - Zentrale Dienste & Bauen Rathausplatz 1

Town: Pommelsbrunn

Postcode: 91224

Country subdivision (NUTS): Nürnberger Land (DE259)

Country: Germany

2.1.3. Value

Estimated value excluding VAT: 570 500,00 EUR

2.1.4. General information

Additional information: Los Fahrgestell und Los Aufbau sind miteinander anzubieten.

Legal basis:

Directive 2014/24/EU
vgv -
Applicable cross-border law: -

2.1.5. Terms of procurement

Terms of submission:

Maximum number of lots for which one tenderer can submit tenders: 4

Terms of contract:

Maximum number of lots for which contracts can be awarded to one tenderer: 4

2.1.6. Grounds for exclusion

Sources of grounds for exclusion: Procurement Document

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Title: Lieferung eines Fahrgestells für ein Tanklöschfahrzeug mit Staffelbesatzung TLF 3000St

Description: Lieferung eines Fahrgestells für ein Tanklöschfahrzeug mit Staffelbesatzung TLF 3000St, wobei Los Fahrgestell und Los Aufbau miteinander anzubieten sind, gem. DIN 14530-22, Din EN 1846-1 bis -3, DIN 14502 Teil 1-3, Schreiben des Staatsministeriums des Innern, für Sport und Integration des Freistaates Bayern vom 03.05.2019 (D2-2241-5-61) und dem Leistungsverzeichnis.

Internal identifier: Los1

5.1.1. Purpose

Main nature of the contract: Supplies

Main classification (cpv): 34144212 Water-tender vehicles

5.1.2. Place of performance

Postal address: FB 1 - Zentrale Dienste & Bauen Rathausplatz 1

Town: Pommelsbrunn

Postcode: 91224

Country subdivision (NUTS): Nürnberger Land (DE259)

Country: Germany

5.1.3. Estimated duration

Start date: 23/01/2026

Duration end date: 31/12/2028

5.1.5. Value

Estimated value excluding VAT: 135 000,00 EUR

5.1.6. General information

Reserved participation:

Participation is not reserved.

Procurement Project not financed with EU Funds.

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement (GPA): no

This procurement is also suitable for small and medium-sized enterprises (SMEs): no

Additional information: Los Fahrgestell und Los Aufbau sind miteinander anzubieten.

5.1.7. Strategic procurement

Aim of strategic procurement: No strategic procurement

5.1.9. Selection criteria

Sources of selection criteria: Procurement Document

5.1.10. Award criteria

Criterion:

Type: Price

Name: Preis

Description: Preis

Category of award weight criterion: Weight (percentage, exact)

Award criterion number: 70

Criterion:

Type: Quality

Name: Qualität

Description: Qualität

Category of award weight criterion: Weight (percentage, exact)

Award criterion number: 30

5.1.11. Procurement documents

Languages in which the procurement documents are officially available: German

Languages in which the procurement documents (or their parts) are unofficially available: German

Address of the procurement documents: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av26e88e-eu>

Ad hoc communication channel:

URL: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av26e88e-eu>

5.1.12. Terms of procurement

Terms of submission:

Electronic submission: Required

Address for submission: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av26e88e-eu>

Languages in which tenders or requests to participate may be submitted: German

Electronic catalogue: Required

Variants: Not allowed

Tenderers may submit more than one tender: Allowed

Deadline for receipt of tenders: 22/12/2026 11:00:00 (UTC+01:00) Central European Time, Western European Summer Time

Duration during which the tender must remain valid: 60 Days

Information that can be supplemented after the submission deadline:

At the discretion of the buyer, some missing tenderer-related documents may be submitted later.

Additional information: Gem §56 VgV

Information about public opening:

Opening date: 22/12/2026 11:00:00 (UTC+01:00) Central European Time, Western European Summer Time

Place: Elektronische Vergabe

Terms of contract:

The execution of the contract must be performed within the framework of sheltered employment programmes: No

Electronic invoicing: Allowed

Electronic ordering will be used: yes

Electronic payment will be used: yes

5.1.15. Techniques

Framework agreement:

No framework agreement

Information about the dynamic purchasing system:

No dynamic purchase system

5.1.16. Further information, mediation and review

Mediation organisation: Vergabekammer Nordbayern

Review organisation: Vergabekammer Nordbayern

Information about review deadlines: 15 Tage

Organisation providing additional information about the procurement procedure: Gemeinde Pommelsbrunn

Organisation providing offline access to the procurement documents: Gemeinde Pommelsbrunn

Organisation providing more information on the review procedures: Vergabekammer Nordbayern

5.1. Lot: LOT-0002

Title: Lieferung eines Aufbaus für ein Tanklöschfahrzeug mit Staffelbesatzung TLF 3000St

Description: Lieferung eines Aufbaus für ein Tanklöschfahrzeug mit Staffelbesatzung TLF 3000St, wobei Los Fahrgestell und Los Aufbau miteinander anzubieten sind, gem. DIN 14530-22, Din EN 1846-1 bis -3, DIN 14502 Teil 1-3, Schreiben des Staatsministeriums des Innern, für Sport und Integration des Freistaates Bayern vom 03.05.2019 (D2-2241-5-61) und dem Leistungsverzeichnis.

Internal identifier: Los2

5.1.1. Purpose

Main nature of the contract: Supplies

Main classification (cpv): 34144212 Water-tender vehicles

5.1.2. Place of performance

Postal address: FB 1 - Zentrale Dienste & Bauen Rathausplatz 1

Town: Pommelsbrunn

Postcode: 91224

Country subdivision (NUTS): Nürnberger Land (DE259)

Country: Germany

5.1.3. Estimated duration

Start date: 23/01/2026

Duration end date: 31/12/2028

5.1.5. Value

Estimated value excluding VAT: 360 000,00 EUR

5.1.6. General information

Reserved participation:

Participation is not reserved.

Procurement Project not financed with EU Funds.

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement (GPA): no

This procurement is also suitable for small and medium-sized enterprises (SMEs): no

Additional information: Los Fahrgestell und Los Aufbau sind miteinander anzubieten.

5.1.7. Strategic procurement

Aim of strategic procurement: No strategic procurement

5.1.9. Selection criteria

Sources of selection criteria: Procurement Document

5.1.10. Award criteria

Criterion:

Type: Price

Name: Preis

Description: Preis

Category of award weight criterion: Weight (percentage, exact)

Award criterion number: 80

Criterion:

Type: Quality

Name: Qualität

Description: Qualität

Category of award weight criterion: Weight (percentage, exact)

Award criterion number: 20

5.1.11. Procurement documents

Languages in which the procurement documents are officially available: German

Languages in which the procurement documents (or their parts) are unofficially available: German

Address of the procurement documents: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av26e88e-eu>

Ad hoc communication channel:

URL: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av26e88e-eu>

5.1.12. Terms of procurement

Terms of submission:

Electronic submission: Required

Address for submission: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av26e88e-eu>

Languages in which tenders or requests to participate may be submitted: German

Electronic catalogue: Required

Variants: Not allowed

Tenderers may submit more than one tender: Allowed

Deadline for receipt of tenders: 22/12/2026 11:00:00 (UTC+01:00) Central European Time, Western European Summer Time

Duration during which the tender must remain valid: 60 Days

Information that can be supplemented after the submission deadline:

At the discretion of the buyer, some missing tenderer-related documents may be submitted later.

Additional information: Gem §56 VgV

Information about public opening:

Opening date: 22/12/2026 11:00:00 (UTC+01:00) Central European Time, Western European Summer Time

Place: Elektronische Vergabe

Terms of contract:

The execution of the contract must be performed within the framework of sheltered employment programmes: No

Electronic invoicing: Allowed
Electronic ordering will be used: yes
Electronic payment will be used: yes

5.1.15. Techniques

Framework agreement:

No framework agreement

Information about the dynamic purchasing system:

No dynamic purchase system

5.1.16. Further information, mediation and review

Mediation organisation: Vergabekammer Nordbayern

Review organisation: Vergabekammer Nordbayern

Information about review deadlines: 15 Tage

Organisation providing additional information about the procurement procedure: Gemeinde Pommelsbrunn

Organisation providing offline access to the procurement documents: Gemeinde Pommelsbrunn

Organisation providing more information on the review procedures: Vergabekammer Nordbayern

5.1. Lot: LOT-0003

Title: Lieferung der Beladung für ein Tanklöschfahrzeug mit Staffelbesatzung TLF 3000St

Description: Lieferung der Beladung für ein Tanklöschfahrzeug mit Staffelbesatzung TLF 3000St gem. DIN 14530-22, Din EN 1846-1 bis -3, DIN 14502 Teil 1-3, Schreiben des Staatsministeriums des Innern, für Sport und Integration des Freistaates Bayern vom 03.05.2019 (D2-2241-5-61) und dem Leistungsverzeichnis.

Internal identifier: Los3

5.1.1. Purpose

Main nature of the contract: Supplies

Main classification (cpv): 35110000 Firefighting, rescue and safety equipment

5.1.2. Place of performance

Postal address: FB 1 - Zentrale Dienste & Bauen Rathausplatz 1

Town: Pommelsbrunn

Postcode: 91224

Country subdivision (NUTS): Nürnberger Land (DE259)

Country: Germany

5.1.3. Estimated duration

Start date: 23/01/2026

Duration end date: 31/12/2028

5.1.5. Value

Estimated value excluding VAT: 59 000,00 EUR

5.1.6. General information

Reserved participation:

Participation is not reserved.

Procurement Project not financed with EU Funds.

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement (GPA): no

This procurement is also suitable for small and medium-sized enterprises (SMEs): no

Additional information: Los Fahrgestell und Los Aufbau sind miteinander anzubieten.

5.1.7. Strategic procurement

Aim of strategic procurement: No strategic procurement

5.1.9. Selection criteria

Sources of selection criteria: Procurement Document

5.1.10. Award criteria

Criterion:

Type: Price

Name: Preis

Description: Preis

Category of award weight criterion: Weight (percentage, exact)

Award criterion number: 80

Criterion:

Type: Quality

Name: Qualität

Description: Qualität

Category of award weight criterion: Weight (percentage, exact)

Award criterion number: 20

5.1.11. Procurement documents

Languages in which the procurement documents are officially available: German

Languages in which the procurement documents (or their parts) are unofficially available: German

Address of the procurement documents: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av26e88e-eu>

Ad hoc communication channel:

URL: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av26e88e-eu>

5.1.12. Terms of procurement

Terms of submission:

Electronic submission: Required

Address for submission: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av26e88e-eu>

Languages in which tenders or requests to participate may be submitted: German

Electronic catalogue: Required

Variants: Not allowed

Tenderers may submit more than one tender: Allowed

Deadline for receipt of tenders: 22/12/2026 11:00:00 (UTC+01:00) Central European Time, Western European Summer Time

Duration during which the tender must remain valid: 60 Days

Information that can be supplemented after the submission deadline:

At the discretion of the buyer, some missing tenderer-related documents may be submitted later.

Additional information: Gem §56 VgV

Information about public opening:

Opening date: 22/12/2026 11:00:00 (UTC+01:00) Central European Time, Western European Summer Time

Place: Elektronische Vergabe

Terms of contract:

The execution of the contract must be performed within the framework of sheltered employment programmes: No
Electronic invoicing: Allowed
Electronic ordering will be used: yes
Electronic payment will be used: yes

5.1.15. Techniques

Framework agreement:

No framework agreement

Information about the dynamic purchasing system:

No dynamic purchase system

5.1.16. Further information, mediation and review

Mediation organisation: Vergabekammer Nordbayern

Review organisation: Vergabekammer Nordbayern

Information about review deadlines: 15 Tage

Organisation providing additional information about the procurement procedure: Gemeinde Pommelsbrunn

Organisation providing offline access to the procurement documents: Gemeinde Pommelsbrunn

Organisation providing more information on the review procedures: Vergabekammer Nordbayern

5.1. Lot: LOT-0004

Title: Lieferung der Beladung - Atemschutz für ein Tanklöschfahrzeug mit Staffelbesatzung TLF 3000St

Description: Lieferung der Beladung - Atemschutz für ein Tanklöschfahrzeug mit Staffelbesatzung TLF 3000St gem. DIN 14530-22, Din EN 1846-1 bis -3, DIN 14502 Teil 1-3, Schreiben des Staatsministeriums des Innern, für Sport und Integration des Freistaates Bayern vom 03.05.2019 (D2-2241-5-61) und dem Leistungsverzeichnis.
Internal identifier: Los4

5.1.1. Purpose

Main nature of the contract: Supplies

Main classification (cpv): 35110000 Firefighting, rescue and safety equipment

5.1.2. Place of performance

Postal address: FB 1 - Zentrale Dienste & Bauen Rathausplatz 1

Town: Pommelsbrunn

Postcode: 91224

Country subdivision (NUTS): Nürnberger Land (DE259)

Country: Germany

5.1.3. Estimated duration

Start date: 23/01/2026

Duration end date: 31/12/2028

5.1.5. Value

Estimated value excluding VAT: 16 500,00 EUR

5.1.6. General information

Reserved participation:

Participation is not reserved.

Procurement Project not financed with EU Funds.

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement (GPA): no

This procurement is also suitable for small and medium-sized enterprises (SMEs): no

Additional information: Los Fahrgestell und Los Aufbau sind miteinander anzubieten.

5.1.7. Strategic procurement

Aim of strategic procurement: No strategic procurement

5.1.9. Selection criteria

Sources of selection criteria: Procurement Document

5.1.10. Award criteria

Criterion:

Type: Price

Name: Preis

Description: Preis

Category of award weight criterion: Weight (percentage, exact)

Award criterion number: 80

Criterion:

Type: Quality

Name: Qualität

Description: Qualität

Category of award weight criterion: Weight (percentage, exact)

Award criterion number: 20

5.1.11. Procurement documents

Languages in which the procurement documents are officially available: German

Languages in which the procurement documents (or their parts) are unofficially available:

German

Address of the procurement documents: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av26e88e-eu>

Ad hoc communication channel:

URL: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av26e88e-eu>

5.1.12. Terms of procurement

Terms of submission:

Electronic submission: Required

Address for submission: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av26e88e-eu>

Languages in which tenders or requests to participate may be submitted: German

Electronic catalogue: Required

Variants: Not allowed

Tenderers may submit more than one tender: Allowed

Deadline for receipt of tenders: 22/12/2026 11:00:00 (UTC+01:00) Central European Time, Western European Summer Time

Duration during which the tender must remain valid: 60 Days

Information that can be supplemented after the submission deadline:

At the discretion of the buyer, some missing tenderer-related documents may be submitted later.

Additional information: Gem §56 VgV

Information about public opening:

Opening date: 22/12/2026 11:00:00 (UTC+01:00) Central European Time, Western European Summer Time

Place: Elektronische Vergabe

Terms of contract:

The execution of the contract must be performed within the framework of sheltered employment programmes: No

Electronic invoicing: Allowed

Electronic ordering will be used: yes

Electronic payment will be used: yes

5.1.15. Techniques

Framework agreement:

No framework agreement

Information about the dynamic purchasing system:

No dynamic purchase system

5.1.16. Further information, mediation and review

Mediation organisation: Vergabekammer Nordbayern

Review organisation: Vergabekammer Nordbayern

Information about review deadlines: 15 Tage

Organisation providing additional information about the procurement procedure: Gemeinde Pommelsbrunn

Organisation providing offline access to the procurement documents: Gemeinde Pommelsbrunn

Organisation providing more information on the review procedures: Vergabekammer Nordbayern

8. Organisations

8.1. ORG-0001

Official name: Gemeinde Pommelsbrunn

Registration number: 0915491980_Pomm_91224

Department: FB 1 - Zentrale Dienste & Bauen

Postal address: Rathausplatz 1

Town: Pommelsbrunn

Postcode: 91224

Country subdivision (NUTS): Nürnberger Land (DE259)

Country: Germany

Contact point: FB 1 - Zentrale Dienste & Bauen

Email: christian.brand@pommelsbrunn.de

Telephone: 00499154919818

Fax: 00499154919822

Internet address: <https://www.pommelsbrunn.de>

Buyer profile: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av26e88e-eu>

Roles of this organisation:

Buyer

Organisation providing additional information about the procurement procedure

Organisation providing offline access to the procurement documents

8.1. ORG-0002

Official name: Vergabekammer Nordbayern

Registration number: VergNordbayern91511

Postal address: Postfach 606

Town: Ansbach
Postcode: 91511
Country subdivision (NUTS): Ansbach, Kreisfreie Stadt (DE251)
Country: Germany
Contact point: Regierung von Mittelfranken - Vergabekammer Nordbayern
Email: vergabekammer.nordbayern@reg-mfr.bayern.de
Telephone: 0049981531277
Fax: 0049981531837
Internet address: <https://www.regierung.mittelfranken.bayern.de/service/vergabekammer>

Roles of this organisation:

Review organisation
Organisation providing more information on the review procedures
Mediation organisation

8.1. ORG-0003

Official name: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Registration number: 0204:994-DOEVD-83
Town: Bonn
Postcode: 53119
Country subdivision (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Country: Germany
Email: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telephone: +49228996100
Roles of this organisation:
TED eSender

Notice information

Notice identifier/version: d0b62033-95f6-4b12-9fe1-782f83a12c60 - 01
Form type: Competition
Notice type: Contract or concession notice – standard regime
Notice subtype: 16
Notice dispatch date: 14/12/2025 10:05:44 (UTC+01:00) Central European Time, Western European Summer Time
Languages in which this notice is officially available: German
Notice publication number: 833720-2025
OJ S issue number: 242/2025
Publication date: 16/12/2025